BEMÆRKNINGER	94
Generelle sikkerhedsanvisninger	94
Overensstemmelseserklæring	95
Erklæring omfattet af direktiv 2014/53/EU art. 1 95	10.10
Denne brugermanual	95
Sådan læser du brugermanualen	95
ANVENDELSE	95
SmegConnect	95
Konnektivitetskrav	96

Installation af appen	96
Oprettelse af konto	96
Registrering af produktet	96
Tilslutning til apparatet	96
Fjerntilslutning	98
Skift adgangsoplysninger til adgangspunkt	98
SmegConnect menu	100
Oplysninger om tilslutningen	100
Slette registreringen	100
Softwareopdateringer	101
Hvad bør man gøre hvis	101

Vi anbefaler, at du nøje læser denne vejledning, som angiver alle anvisninger til at holde det købte apparat i perfekt funktionsmæssig og æstetisk stand. For yderligere informationer om produktet: www.smeg.com

Varemærkerne Apple, App Store og iOS tilhører Apple Inc.

Varemærkerne Google Play Store og Android tilhører Google Inc.

Wi-Fi er et mærke, der tilhører Wi-Fi Alliance.

## BEMÆRKNINGER

### Generelle sikkerhedsanvisninger

- Brug af appen kræver, at der er et WLAN (Wi-Fi)-netværk med tilhørende internet-router, som apparatet og mobilenheden kan forbinde via.
- Såfremt der er utilstrækkeligt signal til brug af apparatet, skal der installeres en Wi-Firepeater i nærheden af det.
- Ud over at området skal være dækket af Wi-Fi-net kræver brug af appen også, at mobilenheden har en dataforbindelse. ADVARSEL: dette kan medføre eventuelle ekstraomkostninger afhængigt af hvilken kontrakt du har med mobiludbyderen.
- Apparatet kan også fungere

offline som et almindeligt "ikkeforbundet"

husholdningsapparat, men det kan ikke styres via appen, når Wi-Fi-forbindelsen eller dataforbindelsen er slået fra.

- Apparatet tilhører Gruppe 2 og Klasse B (EN 55011) i overensstemmelse med bestemmelserne vedrørende elektromagnetisk kompatibilitet.
- Dette apparat overholder de gældende standarder og direktiver vedrørende elektromagnetisk sikkerhed og kompatibilitet. Det anbefales dog, at bærere af pacemakeren holder en minimumsafstand på 20-30 cm mellem det tændte apparatet og pacemakeren. Henvend dig

til producenten af pacemakeren for yderligere informationer

 Af hensyn til sikkerheden og overholdelse af aældende regler kan ikke alle apparatets funktioner aktiveres eksternt. Dette gælder kun for nogle modeller

### **Overensstemmelseserklæring**

Fabrikanten SMEG erklærer, at typerne af radioudstyr: SF4104WMCN - SF4104WMCS SF4104WVCPN - SF4104WVCPS SF4106WMCS - SF4106WVCPS SF4604WMCNR - SF4604WMCNRK SF4604WMCNX - SF4604WVCPNR SF4604WVCPNX - SF4606WMCNR SF4606WMCNX - SF4606WVCPNR SF4606WVCPNX - SFP6104WTPB SFP6104WTPN - SFP6104WTPS SFP6106WSPS - SFP6604WSPNR SFP6604WSPNX - SFP6604WTPNR SFP6604WTPNX - SFP6606WSPNR SFP6606WSPNX - SFP6606WTPNR SFP6606WTPNX - SFPR9606WTPNR SFPRA9606WTPNR - SO4606WAPNR SO4606WS4PNR - SO4606WM2PNR SO6606WAPNR - SO6606WS4PNR SOP6606WS2PNR - SOA4606WM2PNR SOA4606WAPNR - SOA6606WS4PNR SOA6606WM2PNR - SOA6606WAPNR SOPA6606WS2PNR SO6106WAPG - SO6106WAPB3 SO4106WAPG - SO4106WAPB3

# ANVENDELSE

### SmegConnect

Apparatet er udstyret med teknologien SmegConnect, der gør det muliat for brugeren at styre apparatets funktion via en app på hans er i overensstemmelse med direktivet 2014/ 53/EU.

- Teknologi: Wi-Fi IEEE 802.11 b/g/n.
- Frekvens: 2400-2497 MHz. •
- Maks. udgangseffekt: +18,5 dBm. •
- Apparatet funger på ISM-båndet på 2.4 GHz.
- Apparatet kræver højst 2,0 W, når det er tilsluttet elnettet og er i standby-tilstand.

EU-overensstemmelseserklæringens fulde tekst kan findes på følgende internetadresse:

www.smeg.com/smegconnect/direttiva\_red

### Erklæring omfattet af direktiv 2014/ 53/EU art.10.10

Dette radioudstyr er IKKE underlagt begrænsninger, der gælder for idriftsættelseseller godkendelseskrav til brug i nogen af EU's medlemsstater.

### Denne brugermanual

- Denne brugermanual udgør en integreret del af apparatet og skal opbevares i hel stand på et lettilgængeligt sted for brugeren under hele apparatets levetid.
- Læs denne manual grundigt, inden du bruger apparatet.
- Forklaringerne i denne manual omfatter billeder, der beskriver det, der normalt vises på displayet. Vi minder dog om, at apparatet kan være udstyret med en opdateret version af systemet, hvilket betyder at det, som vises på displayet, kan afvige fra det, som angives i manualen.

### Sådan læser du brugermanualen

Denne brugermanual anvender de følgende læsekonventioner:



Information/forslag

eller hendes smartphone eller tablet. Læs den medfølgende folder eller gå ind på hjemmesiden for at få yderligere oplysninger: www.smeg.com

### Konnektivitetskrav

 Mobilenhed smartphone eller tablet PC med iOS-operativsystem eller Android. Operativsystemerne minimumsversioner er tilgængelige på nedenstående link:

#### www.smeg.com/smegconnect/

- Wi-Fi-netværk (2,4 GHz-bånd, WPA2sikkerhedsindstilling) er aktivt og tilgængeligt på det sted, hvor apparatet er installeret.
- Internetforbindelse.
- Navn og adgangskode til Wi-Fihjemmenetværket.

### Installation af appen

Hent appen SmegConnect fra App Store (Apple-enheder) eller Google Play Store (Android-enheder) ned på din smartphone eller tablet og installér den.

### Oprettelse af konto



- 1. Start appen SmegConnect.
- 2. Indtast de krævede registreringsdata.



Felter markeret med stjerne "\*" skal udfyldes.

 Når registreringen er afsluttet, sendes der en bekræftelses-e-mail til den indtastede adresse.

### Registrering af produktet



Registreringsfasen kræver en række handlinger, som skal udføres skiftevis i appen 🛕 og på

apparatets display (D). Sørg for at være i nærheden af apparatet.



Hvis meddelelsen "REGISTRERING MISLYKKET" vises på displayet i løbet af registreringen, betyder det, at nogle trin i proceduren ikke har fungeret korrekt eller er blevet afbrudt.



Registreringsproceduren kan afbrydes

ved et tryk på knappen RETUR (kun tilgængelig på nogle skærmbilleder).

# Tilslutning til apparatet

- 1. Tryk på Log på.
- I næste skærmbillede (startside) rør Tilføj produkt.
- Vælg den type produkt, du ønsker at tilslutte (i dette tilfælde "ovn").

D



Man skal ikke først aktivere indstillingen "Konnektivitet" på apparatet. Proceduren aktiverer den automatisk.

4. På apparatets display, på hovedmenuskærmbilledet, klikker man på

knappen **Indstillinger** (placeret nederst til højre).

- (kun på visse modeller) Vælg **Tilslutning**
- 5. Vælg C SmegConnect.
- 6. Klik på knappen Registrering 📝
- Vælg registreringsprocedure for det ønskede produkt (Manuel eller Automatisk).

#### Manuel tilstand

A

- 1. Vælg manuel tilstand.
- 2. Åbn Wi-Fi-indstillinger på den mobile enhed og vælg "**smegconnect**"-netværket.
- 3. Indtast adgangskode "**smeg0001**", og afvent at forbindelsen oprettes.
- Vend tilbage til appen SmegConnect og rør Næste.



5. Klik på tasten **Bekræft** inden for et minut.



- 6. Indtast data for adgangspunkt:
- Navn på hjemmenetværket.

91477A079/C

Adgangskode til Wi-Fi.



Apparatet understøtter netværksnavne (SSID) på op til 32 tegn (inklusive mellemrum) og WPA2sikkerhedsindstillinger (ikke WEP eller WPA).

7. Tryk på Næsteog vent på bekræftelsessiden



I denne fase forbindes mobilenheden automatisk igen til Wi-Fi-netværket eller det oprindelige datanetværk. Ingen brugerhandling er påkrævet.

### $\bigcirc$

8. Vent på velkomstsiden.

På apparatets display vises følgende skærmbillede "REGISTRERING UDFØRT!".

### Ikonet Konnektivitet

informationsområdet øverst til højre) forbliver tændt, produktets registreringsprocedure er afsluttet.

På dette tidspunkt viser apparatets display

menuen Indstillinger 💭 til aktivering af 🛃

Fjernbetjeningen (kun på visse modeller: inden

i menuen **Tilslutning** 



Sørg for at aktivere Fjernbetjeningen, så apparatet kan

styres via appen.

### Automatisk tilstand (WPS)



Sørg for, at indstillingen WPS er aktiveret på din router.



Sørg for, at den mobile enhed og produktet kobler til det samme trådløse netværk i løbet af proceduren.

### (D)

1. Vælg Automatisk tilstand (WPS) på apparatet.



2. Vælg Automatisk tilstand (WPS).



91477A079/C

- 3. Tryk på knappen WPS på egen router inden for to minutter.
- 4. Tryk på tasten **Bekræft** 🗸



Vent på velkomstsiden.



I denne fase forbindes mobilenheden automatisk igen til Wi-Fi-netværket eller det oprindelige datanetværk. Ingen brugerhandling er påkrævet.

 $\bigcirc$ 

På apparatets display vises følgende skærmbillede "REGISTRERING UDFØRT!".



informationsområdet øverst til højre) forbliver tændt, produktets registreringsprocedure er afsluttet.

På dette tidspunkt viser apparatets display

menuen Indstillinger 😥 til aktivering af 🔁 Fjernbetjeningen (kun på visse modeller: inden

i menuen Tilslutning



Sørg for at aktivere Fjernbetjeningen, så apparatet kan styres via appen.

### Fjerntilslutning



7. Tryk på knappen **Bekræft** 🗸 for at





øverst til højre). Når fjernbetjening er aktiv, ændrer symbolet farve

På visse skærmbilleder (f.eks. i menuen

Indstillinger 🧔 og på siderne til ændring af værdierne på en tilberedningsfunktion) er det IKKE muligt at ændre Fjernbetjeningens tilstand ved at trykke på symbolet 🖈



Fjernbetjening deaktiveres i nogle tilfælde, når lågen åbnes.



Fjernbetjeningen deaktiveres i tilfælde af en midlertidig strømafbrydelse.



Fjernbetjeningen er altid aktiv i tilstandene Show Room og Demotilstand (kun ved udstilling).



Afhængigt af enhedens tilstand er det ikke altid muligt at starte en ny funktion fra appen (for eksempel: hvis jeg er ved at fylde vand på, kan jeg ikke starte en statisk funktion fra appen).



Man kan også ændre visse konfigurationsindstillinger fra appen. Man skal altid aktivere fjernbetjeningen.



Kun en del af indstillingerne vil være disponible på appen.

Enkelte kan kun ændres, hvis der ikke er andre aktive funktioner på apparatet.

### Skift adgangsoplysninger til adgangspunkt



Andring af adgangsoplysninger til adgangspunkt kan afbrydes ved et tryk på knappen Retur 🔶 (kun tilgængelig på visse skærmbilleder).

I tilfælde af ændring af adgangsoplysninger

- 1. På apparatets display, på
- 2. Vælg 🛜 Konnektivitet (kun på visse
- Vælg On.
- 4. Klik på knappen Bekræft 🗸

#### Sådan styres apparatet via appen:

#### (**netværksnavn** eller **adgangskode**) til dit adgangspunkt:

### A

- 1. Åbn appen ved at trykke på Log på.
- 2. I menuen **Indstillinger** på produktsiderne kan du vælge **Skift adgangspunkt**.



 På apparatets display, på hovedmenuskærmbilledet, trykker man på

knappen Indstillinger

- 4. (kun på visse modeller) Vælg **Tilslutning** 
  - (Q)
- 5. Vælg SmegConnect.
- 6. Rør knappen Skift adgangspunkt 🕮

### Manuel tilstand



- 1. Vælg manuel tilstand.
- Åbn Wi-Fi-indstillinger på den mobile enhed og vælg "smegconnect"-netværket.
- 3. Indtast adgangskode "**smeg0001**", og afvent at forbindelsen oprettes.
- Vend tilbage til appen SmegConnect og rør Næste.



Klik på tasten Bekræft inden for et minut.

### A

- 6. Indtast data for adgangspunkt:
- Navn på hjemmenetværket.
- Adgangskode til Wi-Fi.



Apparatet understøtter netværksnavne (SSID) på op til 32 tegn (inklusive mellemrum) og WPA2sikkerhedsindstillinger (ikke WEP eller WPA).

 Tryk på Næste og vent på bekræftelsessiden.



I denne fase forbindes mobilenheden automatisk igen til Wi-Fi-netværket eller det oprindelige datanetværk. Ingen brugerhandling er påkrævet.



#### På apparatets display vises følgende skærmbillede "ÆNDRING AF ADGANGSPUNKT VELLYKKET!".

### Ikonet Konnektivitet 🤶 (i

informationsområdet øverst til højre) forbliver tændt. Procedure til registrering af produktets adgangspunkt er afsluttet.

På dette tidspunkt viser apparatets display

nenuen	Indstillinger	0°	til	а
--------	---------------	----	-----	---



Fjernbetjeningen (kun på visse modeller: inden

i menuen Tilslutning 🛜



Sørg for at aktivere

Fjernbetjeningen, så apparatet kan styres via appen.

### Automatisk tilstand (WPS)



#### 1. Vælg Automatisk tilstand (WPS).

### D

- 2. Tryk på knappen WPS på egen modemrouter inden for to minutter.
- 3. Bekræft 🗸



4. Vent på velkomstsiden.



I denne fase forbindes mobilenheden automatisk igen til Wi-Fi-netværket eller det oprindelige datanetværk. Ingen brugerhandling er påkrævet.

### D

På apparatets display vises følgende skærmbillede "ÆNDRING AF ADGANGSPUNKT VELLYKKET!".



informationsområdet øverst til højre) forbliver tændt. Procedure til registrering af produktets adgangspunkt er afsluttet.

På dette tidspunkt viser apparatets display

menuen <b>Indstillinger</b>	🚓 til aktivering af 📑
Fjernbetjeningen (kun	ı på visse modeller: inden

#### i menuen Tilslutning 🛜



Sørg for at aktivere

**Fjernbetjeningen**, så apparatet kan styres via appen.

### SmegConnect menu



I denne menu kan du finde tekniske oplysninger, der er nyttige for brugeren til at kontrollere forbindelsesstatus:

- Cloud: Cloud forbindelsesstatus (Ikketilsluttet/Tilsluttet).
- Wi-Fi: adgangspunktets forbindelsesstatus (ikke tilsluttet eller signalniveau når tilsluttet).
- Adgangspunkt SSID: Navnet på Wi-Finetværket.
- IPv4-netværksadresse: Konnektivitetskortets IPv4-adresse.
- IPv6-netværksadresse: Konnektivitetskortets IPv6-adresse.
- MAC-adresse: Konnektivitetskortets MACadresse.
- **Wi-Fi FW-udgivelse**: Konnektivitetskortets Firmware-version.
- SW Compliance ID: (certificeret overholdelse af de væsentlige krav i REDdirektivet).



Disse oplysninger kan være nyttige i tilfælde af opkald til support.

# Oplysninger om tilslutningen

Der findes oplysninger om tilslutningen i appen i menuen **Indstillinger** på produktsiderne, såsom:

- apparatets registreringsdata
- Netværkets navn
- Wi-Fi-signalniveau
- MAC-adresse på tilslutningskortet
- firmwareversion på tilslutningskortet
- IPv4- og IPv6-netværksadresse
- SW Compliance ID (certificeret overholdelse af de væsentlige krav i REDdirektivet).

### Slette registreringen

For at slette registreringen af apparatet fra appen:

## A

• Åbn appen under menuen **Indstillinger** på produktsiderne og følg instruktionerne.



Produktet kan genregistreres efter proceduren beskrevet ovenfor.

#### For at slette registreringen af apparatet på produktet (kun på nogle modeller): D

- 2. (kun på nogle modeller) Vælg **Tilslutning**
- 3. Vælg SmegConnect.
- 4. Klik på knappen Registrering 📝
- 5. Klik på knappen Papirkurv
- 6. Klik på knappen **Bekræft** for at bekræfte sletning af registreringen.



Denne procedure sletter registreringen og genopretter kun fabriksindstillingerne for **SmegConnect**-menuen.



Sletning foretaget på selve apparatet kræver ikke forbindelse til cloud.



Denne type annullering påvirker kun produktet, slet også enheden fra appen.



Produktet kan genregistreres efter proceduren beskrevet ovenfor.

### For at slette brugerregistreringen:



 Åbn menuen Min konto i appen, og klik på knappen Slet bruger.

### Softwareopdateringer



Denne fase kræver ikke noget indgreb fra brugeren.

### $\bigcirc$

Det bliver en gang i mellem udgivet softwareopdateringer (firmware) vedrørende apparatets konnektivitet.

### Download

Opdateringer registreres og downloades automatisk, hvis apparatet er tilsluttet et trådløst hjemmenetværk.

I løbet a download vises det blinkende ikon



**Download** i stedet for ikonet **Konnektivitet** 



løbet af download sættes forbindelsestjenesten midlertidigt på pause (denne fase varer få minutter afhængigt af forbindelsens hastighed).



I løbet af download kan man ikke ændre indstillingerne til Konnektivitet

og **Fjernbetjening**, eller

åbne menuen 🕜 SmegConnect og

de relative procedurer.

#### Installation

Opdateringerne kan installeres automatisk eller kræve en bekræftelse fra brugeren.

Automatisk opdatering: i løbet af denne fase

vises ikonet **Opdatering** på displayet for

at signalere, at en opdatering er

igangværende, som ikke kræver noget indgreb fra brugeren.

Opdatering med bekræftelse: displayet angiver, at en ny opdatering er disponibel.

Klik på tasten Annuller 🗙 for at annullere opdateringsproceduren.



Man kan starte installationen af opdateringen på et senere tidspunkt ved at trykke på ikonet Opdatering

i C SmegConnect (kun

elevant, hvis indstillingen Konnektivitet

er på On).

eller

Klik på knappen **Bekræft** ( ) for at bekræfte opdateringsproceduren.



Under opdateringsproceduren med bekræftelse fra brugerens side, er det ikke muliat at bruge apparatet på normal vis.

Når opdateringen er færdig, viser displayet teksten "OPDATERING AFSLUTTET!":

Det er nu muligt at bruge apparatet på normal vis.

Den nye softwareversion kan ses i



menuen C SmegConnect under punktet Wi-Fi FW release.



Hvis opdateringen mislykkedes, kan man under alle omstændigheder stadig bruge apparatet og forbindelsestjenesten.

Softwareversionen er den samme som den forudgående.



Under installationen er forbindelsestjenesten midlertidigt suspenderet (denne fase varer cirka 2 minutter).

### Hvad bør man gøre hvis...



Under forbindelsen bliver ikonet Konnektivitet

🛜 ved med at blinke på displayet

(torbindelsesforsøg i gang). Hvis denne tilstand fortsætter i over et minut, er der muligvis problemer med den eksterne tilslutning.

- Kontrollér at Wi-Fi-routeren er tændt.
- Kontrollér at Wi-Fi-routeren ikke er for langt væk fra apparatet.
- Kontrollér status for Wi-Fi-netværket (2,4 GHz bånd).
- Kontrollér status for internettilslutning.
- Frakobl apparatet og prøv at oprette forbindelse igen senere.
- Tag apparatets stik ud af stikkontakten og tænd først for det igen efter at have kontrolleret, at det rent faktisk har været slukket

Procedurer for registrering eller skift adgangspunkt mislykkes:

- Kontrollér at Wi-Fi-routeren er tændt.
- Kontrollér at Wi-Fi-routeren ikke er for langt væk fra apparatet.
- Kontrollér status for Wi-Fi-netværket (2,4 GHz bånd).
- Kontroller, at indstillingen til WPA2sikkerhed er tilgængelig.
- Kontrollér at netværksnavnet ikke er længere end 32 tegn (inklusive mellemrum).
- Kontrollér status for internettilslutning.
- Kontrollér status for datatilslutning, hvis mobilenheden bruger denne funktion til internetforbindelse.
- Forsøg at udføre proceduren igen på et senere tidspunkt.
- Tag apparatets stik ud af stikkontakten og tænd først for det igen efter at have kontrolleret, at det rent faktisk har været slukket.



På displayet vises meddelelsen **ErrE**: **fejl på apparatet.** 

• Kontakt det autoriserede servicecenter.

For yderligere oplysninger, se:

- afsnittet Gode råd 
  OSS 
  Konnektivitet på appen;
- webstedet www.smeg.it/faq/ smegconnect/